



## Tote reden!

Das Kistenarsenal von Bangern, Flugzeugen und schweren Waffen, das der Bolschewismus hinter der Front von Orel bereitgestellt hatte, ist ein neuer Beweis für die fanatische Verblendung, mit der er an seinem Ziel der Ueberwindung Europas festhält. Alles, was die sowjetischen Rüstungswerte an neuem Material nur hergeben, was an neuen Truppen nur aus dem Boden gestampft werden konnte, hat Stalin hinter diesem Frontabschnitt konzentriert. Ein militärischer Massen- und Nachschubweg größer denn je sollte endlich die deutsche Front erlösen und den entscheidenden bolschewistischen Stoß nach dem Westen bringen.

Zu welchem Zweck, wissen wir aus den anglo-amerikanischen Europaverträgen, wissen wir aus den Plänen des Sowjetimperiums und wissen wir durch Nils Ehrenburg, der den europäischen Kontinent in die Leichenstätte von dreihundertfünfzig Millionen Menschen verwandelt sehen will. Wir wissen es aus der Geschichte des bolschewistischen Blutergusses, aus den Verleihen der unglücklichen Menschen in den baltischen Ländern und in Besarabien, aus dem Ghettos- und Todesmarsch der verschleppten polnischen Frauen und Kinder. Wir wissen es durch Katja und durch Winnija.

Die elf führenden Vertreter der Gesundheitslehre, die jetzt in Winnija ihre Untersuchungsarbeiten in einem amüßlichen Protokoll niederschreiben, haben bestätigt, was durch die bisherigen Feststellungen über die Gesundheitslage dieses furchterlichen Massenlagers an harmlosen, arbeitsamen, alles andere als „gegenrevolutionären“ Keimen des ukrainischen Volkstammes bereits erhoben worden war. Doch ist mittlerweile herausgestellt, daß die Opfer zum Teil noch lebend eingescharrt worden sind — welcher Kenner jüdischer Grausamkeit und bolschewistischer Verwertung könnte sich darüber noch wundern?

Die Welt-Henker haben alles getan, um über die Massengräber den bergehenden Wandel der Natur zu bedecken. Und doch ist auch das Blutfeld von Winnija jetzt entleert worden. Es reden die Toten. Sie zeigen wider ein System, mit dem Jude und Bolschewist die ganze anständliche Menschheit zu überwinden trachten.

Hinter Orel und Bjelgorod hatte Stalin sein Reichsarsenal zu diesem Zweck bereitgestellt. Es ist abermals eine Tat der Rettung für Deutschland und Europa, wenn die deutsche Wehrmacht nun mit solchem Elan gegen Moskaus Leberfallsarmee kämpft.

## Hebet dem Atlantik abgehoben

Ueber dem Atlantik kam es am 18. 7. mehrfach zu Luftkämpfen zwischen deutschen Kampfflugzeugen und britischen Bombern, die der Feind zur Bekämpfung deutscher U-Boote eingesetzt hatte. Dabei wurden ein britisches Großflugzeug vom Typ „Sunderland“ und ein Bomberflugzeug vom Typ „Whitley“ von unseren „Ju 88“ zum Kampf gestellt und abgeschossen. Zwei weitere viermotorige Bomber wurden von unseren Kampfflugzeugen ebenfalls wirksam bekämpft. Beide Flugzeuge erlitten zahlreiche Treffer und waren ihre Wasserbomben im Notruf ab. Mit starken Rauchfahnen drehten sie ab.

## Sandmann Thiede starb den Fliegertod

Den Fliegertod starb Hauptmann Armin Thiede, Staffelführer in einem Sturzkampfflugzeug, dem der Führer nach Beendigung des Kampfes um Kreis des Mittelkreuz des Eisernen Kreuzes verliehen hatte.

Im geschäftlichen Feldzug verlor er wichtige Stellungen der Matagos-Basis und schied dadurch die Voraussetzungen für den weiteren Durchbruch und Vorstoß deutscher Panzer. Beim Angriff auf Schiffschiffe stießen seine Bomben drei feindliche Frachter von insgesamt 10.000 BRT zum Opfer. Im Kampf gegen die gleiche Flotte legte er u. a. einen deutschen Kreuzer außer Gefecht. Deutlich Thiede, der seine Gefolge trotz schwerer Platz- und Bombenwunde dank seines hohen Fliegerfluges, seiner risikoreichen Einzelkämpferkraft und seines Schicksals erzielte, erhielt am 14. Juni 1941 das Mittelkreuz des Eisernen Kreuzes.

## Detonationen im Hafen von Syrakus

Die Tätigkeit unserer Luftwaffe über Syrakus. Deutsche Jäger- und Zerstörerverbände griffen auch am Sonntag im Kampfraum südlich Catania feindliche Panzer- und Jagdflugzeugverbände an. Britische Kampfflugzeuge wurden mit Bordwaffen bekämpft, wobei der Feind empfindliche Verluste erlitt. Platz- und Artilleriestellungen tritten nach Angriffen unserer Zerstörer des Feind ein. Kampfflugzeugverbände bombardierten feindliche Schiffsanstellungen vor Syrakus in der Nacht zum Montag erneut mit höchstem Erfolg. Mehrere Schiffsanstellungen erlitten dabei schwere Beschädigungen. Im Hafen von Syrakus entstanden nach den Bombenwunden heftige Detonationen und Brände, die große Teile des auf den Rufen gestapelten Kriegsmaterials vernichteten.

## Der spanische Nationalfeiertag

Spanien und Kundgebungen in ganz Coade. Der Nationalfeiertag wurde in ganz Spanien unter großer Beteiligung der Bevölkerung mit Militärparaden, Kundgebungen und Festgottesdiensten begangen. In Barcelona besuchte der Vizegouverneur des Baskenlands Don Antonio und überreichte den Verwandten der im Osten kämpfenden spanischen Freiwilligen Divisionen Ehrenspenden der Gerechtigkeit. In Saragossa wurde wiederum hundert Soldaten, die sich am ersten Tage der nationalen Revolution freiwillig zum Kampf gegen die Bolschewisten gemeldet hatten, die Silberne Medaille der Stadt überreicht. In Jerez erhielt die Garnison, die sich am 18. Juli 1936 sofort der nationalen Bewegung anschloß, und die dadurch die Stadt vor dem roten Schrecken bewahrte, ferner die Militärmedaille. In Bilbao wurde der Befreier Nordspaniens, der 1937 südlich verunglückte General Mola, durch ein besonderes militärisches Zeremoniell geehrt. Alle spanischen Städte richteten Dankadressen an Franco und erneuerten ihr Treuebekenntnis zur Staatsführung.

General Franco gab in dem 70 Kilometer nördlich von Madrid gelegenen Königsschloß La Granja aus Anlaß des Nationalfeiertages einen großen Empfang, an dem die Vertreter der Regierung, der Partei und des Diplomatischen Korps teilnahmen.

## Verhinderung der Wehrbereitschaft Schwedens

Der schwedische Wehrminister Stenroos behandelte in einer Rede, die er am Sonntag in Stockholm hielt, die augenblickliche Verfassung der schwedischen Wehrbereitschaft sowie die Frage der Sicherung des Friedens imandinavischen Norden. Stenroos erklärte u. a., daß die Maßnahmen der schwedischen Regierung zur Verhinderung der militärischen Verteidigungsbereitschaft Schwedens zusammen mit einer klugen Neutralitätspolitik das einzige Mittel seien, um zu verhindern, daß Schweden in den Krieg hineingezogen werde. Eine Verhinderung in den Bewilligungen Schwedens zu den Kriegführenden sei nicht festzustellen. Sie sei daher auch nicht der Grund der Verhinderung der schwedischen Wehrbereitschaft. Wenn Schweden durch seine Wehrbereitschaft es verhindere, überzogen zu werden, so seien die Ausschüsse des Landes, in Frieden weiterleben zu können, wahrscheinlich eher als je zuvor in diesem Kriege.

## Großes Umfassungsmanöver auf Neu-Georgia

Eintreten der japanischen Besatzung auf Neu-Georgia. Führer, wie das Kaiserlich Japanische Hauptquartier bekanntgibt, Sonntag Nacht ein großes Umfassungsmanöver gegen die amerikanischen Landstruppen südlich des Äquators. Dabei wurden eine feindliche Motoreinheit aufgegeben und die militärischen Anlagen zerstört. Ferner unternahm die japanische Besatzung von Wanda am gleichen Tag verschiedene Gegenangriffe gegen gelandete Landformationen. Gleichzeitig wurden feindliche Landformationen, die eine Vorhubs verlachten, zurückgewiesen.

## Un den Ruinen von San Lorenzo

Mitten in der Hauptgeschäftszeit — Diszipliniertes Verhalten der Bevölkerung. Der Papst besichtigte die zerstörte Basilika

Rom, 19. Juli. Der erste große Bombenangriff feindlicher Flugzeuge auf Rom begann am Montag kurz nach 11 Uhr. Auf den Straßen der italienischen Hauptstadt herrschte zu dieser Hauptgeschäftszeit reges Treiben. Auf den großen Geschäftsmärkten in allen Stadtteilen drängte sich um diese Zeit eine große Menschenmenge vor den Verkaufständen. Noch ehe sich alle Straßenpassanten in die Luftschutträume hatten begeben können, setzte heftiges Blaufeu ein. Bald darauf fielen die ersten Brand- und Sprengbomben.

Noch während des Alarms, der etwa 3 Stunden währte, sah man auf den Straßen unabhägige Passanten mit Krücken und Gehhilfen der Wunden, die sich zu Aufnahmungs- und Verarbeiten an die betroffenen Stellen begaben. Überall sammelten sich die Passanten mit ihren Schwestern und Vätern und machten sich für den Einlass bereit.

Kurze Zeit nach der Entwarnung, als die Straßendamen und Oberleitungskommissionen sich wieder in Bewegung setzten, nahmen die Straßen der Hauptstadt wieder ihr gewohntes Bild an.

In dem anglo-amerikanischen Luftangriff-Terrorangriff auf Rom berichten die römischen Wälder noch folgende Einzelheiten: In der Universitätsstadt wurden die Gebäude der medizinischen Fakultät, des Instituts für öffentliche Gesundheit und der orthopädischen Klinik, in der sich zur Zeit ein Seim für Kriegsverletzte befindet, getroffen und auf schwere Beschädigt. Die total zerstörte San Lorenzo-Basilika ist eine der beiden großen Basiliken der römischen Hauptstadt. Sie vereinigt zwei Kirchenstiftungen verschiedener Jahrhunderte in einem Bau. Die erste Kirche wurde im Jahre 300 vom Kaiser Konstantin auf dem Märtyrer-Friedhof Verano errichtet und die zweite von Papst Sixtus III. Die Basilika weist beträchtliche Bewältigungen auf, daß sie kaum noch zu erkennen ist. Sie fand dem Vergehen des römischen Volkes durch ihre Tausende von Wandmalen, durch ihre künstlerischen Werke, die bedeutenden Wert hatten und durch die Graber zahlreicher Päpste, darunter das Grabmal Papst Sixtus IX., besonders nahe. Auf dem großen Friedhof Verano hat besonders der Teil gelitten, der 1857 angelegt wurde. Viele Gräber sind von Bomben zerstört und geöffnet worden. Antike Sarkophage wurden durch die Explosionen der Bomben freigelegt. Viele Denkmäler Toten und zahlreiche künstlerisch wertvolle Kapellen des Friedhofes wurden ebenfalls vernichtet.

Der Papst hat, wie der Sender Rom mitteilt, die Kirche San Lorenzo besucht, um die Schäden zu besichtigen, die bei dem Angriff entstanden sind.

Ueber die Besichtigung berichtet die Agenzia Stefani u. a.:

## Entscheidende Stunden ostwärts Orel

Die Krise in der Abwehrschlacht — Frontbericht aus dem „Wellenbrecher“

Von Kriegesberichterstatter Richard Feld (P.R.) Die letzten Zahlen, die sich nach den ersten 48 Stunden des Kampfes der sowjetischen Einheitsarmee ostwärts Orel über die dort angestiegenen Kräfte des Feindes herausgestellt haben, veranschaulichen in ihrer nüchternen Beweisraft das Gepräge dieser Kämpfe. Zwei Stellungsdivisionen und zehn Angriffsdivisionen sowie eine Artilleriedivision und zwei Panzergruppen sind von den Sowjets auf schmalem Raum gegen den am weitesten ostwärts vorspringenden Frontabschnitt des Kampfraumes von Orel angelegt worden. Ueberlegt in feindliche Wundelstärkungen ergibt sich daraus eine massive Offensivkraft von 120.000 Mann, 500 Geschützen und 300 Panzern, die seit drei Tagen gegen die deutsche Front ostwärts Orel wie gegen einen Wellenbrecher andrängen und dabei durch eine Anzahl noch nicht näher festgestellter Spezialheiten, Salvo- und Geschützstellungen und schließlich massierte Luftwaffenkräfte verstärkt sind. Die deutsche Front aber besteht hier aus zwei Grenadierdivisionen, gegen deren Abwehrkräfte sich der Angriff richtete, so daß zunächst von jeder Division ein Infanterie- und ein Panzerregiment den ersten Stoß der feindlichen Panzer und Infanteriekräfte entgegen mußte, nachdem ein Stundenlanges, in seiner Heftigkeit von ihnen zuvor noch nicht erlebtes Trommelfeuer die Einleitung gemeint war.

Die Stunden, die seit diesem Montag Morgen veronnen sind, haben hier mehr Menschen herben als in jedem anderen. Es hat seitdem für den letzten Grenadier ebensoviele wie für den ersten Grenadieroffizier der Stöße und für Truppenführer und Kommandeure keine Minute gegeben, in der sie sich der Allgegenwärtigkeit dieses ungeheuerlichen Kampfes entziehen konnten, dem Unterchied zwischen der normalem lebenden feindlichen Angriffsarmee und den sechs Bataillonen, den einzelnen Batterien und den an den Fingern einer Hand abzählbaren Panzerabwehrtruppen, die in den ersten Stunden als Reserve eingesetzt wurden. Das heißt, alle irgendwie verfügbaren wurden vor dem Dorf oder auf einer Höhe dem Normdrängen der immer wieder aus der Tiefe gemähten Frontlinie entgegenzuwerfen;

Kompanien mußten als dünne Schichten ohne Ansehen nach rechts oder links Rückweise in ein paar Hundert Metern aufgegeben werden als neue Wehrfront, die irgendwo ein paar Kanonen oder ein paar Sturmgeschütze oder Panzer verfügbar erhellten, wenn sie nicht überhaupt nur auf ihre eigenen Maschinenpistolen und ihre Panzerabwehrmittel angewiesen sind. Mit ihnen haben sie sich den immer wieder neu anrollenden Feindpanzern und der hinter ihnen in Massen andrängenden erdberaubten Infanterie der Sowjets gegenüber, während aus dem graubraunen Himmel eine Meute von Schlachtliegern und anderen Flugzeugen auf sie herabstürzte und in festen, ungehinderten Tieflangriffen mit Bomben und Bordkanonen und MG's ihnen die letzten Widerstandskräfte zu nehmen versuchte. Es sind diese zwei nächsten Tage und Nächte insgesamt eine einzige Reihe von dramatischen Einzelgefechten und eine Summe zahlloser und erditterter Einzelkämpfe.

Wer kann erraten, was es heißt, trotz aller vorzüglicher Auslastbarkeit und aller die Grenze menschlichen Vermögens sprengenden Unerschlichkeit des Kampfes doch noch zu Gegenständen aufzustehen und mit schwachen Kräften dann der Infanterie des Feindes wieder ein paar Schritte Boden im erdberaubten Kampf zu entreißen, die kurz vorher durch die alles überrollenden Panzer verloren gingen. So aber ist die erste Seite der sich ständig abwechselnden Krise überwunden, der Feind hat dabei etwas Gelände gewonnen. Er hat die Front um einige Kilometer dort an ihrem östlichen Vorprung eingedrückt und ist nun dabei, diesen Angriff seiner Waffe einfach selbstverwundlichen Angriffserfolge erst einmal zum Ausgangspunkt der Verwirklichung seines eigenen operativen Abschlusses zu machen.

Es ist ja so gut wie nichts für ihn erreicht, wenn er mit diesen Kräften und unter der ihm von der ersten Stunde in Netz sich freierdem Ausmaß unerschlichen Verluste nicht mehr als eine Frontverengung von einigen Kilometern Breite und Tiefe erzielt hat. Allein hier hat die Zeit Wesentliches ausgemacht, die sein erster Stoß gegen die dünne deutsche Verteidigungslinie in Erfordernis nahm. Es waren kostbare Stunden,

als der Papst am Friedhof Campo Verano angekommen war, boten sich ihm die ersten Auswirkungen der Bombenangriffe dar. An mehreren Stellen waren die Straßen zu Trümmern haufen verwandelt. Einige Gebäude der Univeritätsstadt liegen den Papst ihre kaffenden Risse geben. Auf dem großen Platz vor dem Archhof waren die jahrhundertalten Pavimente zu Boden geschlagen.

Pius XII. ließ barockartig aus dem Wagen und blieb einige Augenblicke, fätschlich bewegt, vor den Ruinen der Basilika stehen. Von dem, was aus der Basilika eine der schönsten Kirchen Roms machte, besteht nichts mehr. Die Säulenhalle ist zerstört. Die Säulen sind zusammengeklirrt, mit Ausnahme von zwei, von denen jedoch auch eine gefährlich überneigt. Die Bilder von Franziskus, die das Vordach der Heiligen Stephanus und Laurentius darstellen, sind vernichtet. Der Altar des Papstes und der Marmoraltäre, im Jahre 1148 erbaut, erlitten schwere Schäden.

Der Triumphbogen mit dem alten Mosaik, das Papst Valentin II. im sechsten Jahrhundert umbauen ließ, und der Christus sowie Petrus, Paulus, Konstantin und andere Heiligen darstellt, steht zwar noch, ist aber auch schwer getroffen. Von den drei Kirchenfassaden ist keine Spur mehr übriggeblieben. Die Kanzeln aus dem zwölften Jahrhundert sind zerstört. Das Sakramentshäuschen ist beschädigt worden, die Kapellen, die Sakristei und das Pfarrhaus sind zerstört.

Nach Aussage der Augustiner-Pater, denen die Basilika anvertraut war, ist die Zerstörung dieses Gotteshauses nicht darauf zurückzuführen, daß etwa eine Bombe blindlings abgeworfen wurde. Die Flugzeuge überflogen vielmehr die Kirche abermals und warfen mehrere Bomben ab.

Der Papst nahm persönlich alle Schäden in Augenschein. Nachdem er seinen Wagen wieder bestiegen hatte, gab er der auf dem Platz kreisenden Menge seinen apostolischen Segen. Er lehrte nicht direkt in den Ruinen zurück, sondern fuhr zunächst durch die dichtbevölkerten Stadtviertel, wo die Bomben den meisten Schaden angerichtet hatten. Auch dort wurde er von der Menschenmenge erkannt und gab ihr seinen Segen.

Wie schon gemeldet, hat auch der Friedhof Campo Verano, der größte Rom's, wo bedeutende Denkmäler stehen, Bombentreffer erhalten, die mehrere Gräber verwüstet haben.

## Das italienische Königspar bei den Bombenanschlägen

Rom, 19. Juli. König und Kaiserin Victor Emanuel III. fuhrte in Begleitung der Königin und Kaiserin unmittelbar nach Beendigung des feindlichen Luftangriffes auf Rom die in Mitleidenschaft gezogenen Stadtviertel auf. Anschließend begab sich die Königin und Kaiserin in die Krankenhäuser zu den Verwandten des Angriffes.

den, die die sich schichtend mehrenden deutschen Grenadiere dem Gegner raubten, bevor er mit neuen verstärkten Reserven in auf eine neue Wehrfrontlinie zurückzubringen vermochte. Stunden, die dann auch wieder für ihn verloren gingen mit Bereitstellungen und Angriffen gegen neuerrichtete Widerstandspunkte, Reserven und Spät von einzelnen mit großer Genauigkeit herbeigeführt kämpfenden Infanteristen vertriebt.

Diese Stunden aber waren es, die die deutschen Soldaten dem Gegner entziehen und ihrer Führung damit leihen, um nun eine große organische Abwehr aufzubauen; diese durch die deutschen Grenadiere errungenen entscheidenden Stunden sind die weiteren Voraussetzungen dafür gewesen, daß

zunehmend neue Bataillone da sind, die beginnen, dem Gegner den vermeintlichen Sieg zu nehmen und ihn, der an den schwächsten Stellen schon zum Durchbruch ansetzte, halt gebieten und seine Angriffskräfte nun an der einen oder anderen Stelle sogar in Schranken und einschüßlichen geführten Gegenangriffen selbst angreifen. Es ist jetzt am Abend des dritten Kampftages, während diese Feilen geschrieben werden, schon möglich, an der in Übung begriffenen neuen Abwehrfront, an der durch Luftaufklärung Rüstungen und Bereitstellungen des Gegners erkannt werden und einen neuen geschäftlichen Stoß anknüpfen, rechtzeitig in den meisten Fällen eigene Reserverkräfte in den Kampf zu werfen.

Die Krise der Schlacht ostwärts Orel ist über ihren Höhepunkt hinweg, ohne daß der großangelegte Offensivstoß der Sowjets das offensiv gesteckte Ziel erreichen konnte, nämlich mittels Durchdringens in die Tiefe des Kampfraumes von Orel zu gelangen, um so den weiter südlich erfolgten deutschen Gegenangriff von rückwärts her zu verheulen oder wenigstens durch Entziehung möglicher Kräfte seine Stoßkraft zu mildern. Das ist bis jetzt trotz aller Uebermacht an feindlicher Stelle gelungen, und hier in dem östlichen Wellenbrecher von Orel kämpfenden Grenadiere und Panzerregimenten, die erst mit aller Überlegenheit so lange auf ihren verlorenen Posten kämpften, bis die Entscheidungskunde für die eigene Führung gewonnen war.

Es ist aber das Verdienst der Führer und Unterführer, der Unteroffiziere und Mannschaften und Kompanieführer, die mit eisernem Willen ihre Männer zusammenhielten und das Rückgrat der Kampfkraft waren, wenngleich sie oft selbst nicht wußten, ob sie in der nächsten halben Stunde nicht allesamt untergehen würden. Doch dann war die Zeit gekommen, in der auch die anderen Waffen in den Bereich des Kampfes einstritten: Sturmgeschütze, Panzerjäger der Luftwaffe haben bis zur Stunde mindestens 100 feindliche Panzer zerstört und damit praktisch ein Drittel dieser stärksten Offensivkräfte des Gegners zusammengeklirrt. Die Abschüsse der sowjetischen Flugzeuge erhöhen sich mit jedem Tag um Dutzende allein über diesem Frontabschnitt, und die Infanterie auf der Erde merkt jetzt mit gläubigem Schrecken, daß die ihr zu Anfang so schwer zureichenden Schlachtlieger und Jäger des Feindes nur noch gelegentlich auftauchen und sehr schnell wieder verschwinden, wenn die eigenen Jäger in genügender Zahl da sind und zwischen sie stoßen, so daß die feindlichen „Schlachter“ mit dummem Krachen da und dort auf die Erde aufschlagen und verbrennen. Vor allem aber sind auch Stukas da, die nach vorangegangener Luftaufklärung sich in ganzen Geschwadern auf neue feindliche Bereitstellungen und Panzeransammlungen herabstürzen und sie mit ihren Bomben schon zu einem guten Teil zusammenbauen, ehe sie überhaupt gegen die deutschen Widerstandslinien neu antreten können.

Die Schlacht ostwärts Orel geht noch in unerminderter Heftigkeit weiter. Noch immer ist der Gegner in seiner letzten Ueberlegenheit entschlossen, den angestrebten operativen Erfolg zu erzwingen und damit die ihm bereits geflagelte miederliche Stunde weitzumachen. Es werden noch trübselige, nervenzerschütternde Stunden und Momente sein, die die nächsten Tage für Truppe und Führung an diesem Frontabschnitt mit sich bringen, allein die inzwischen schon Geschicke gewordenen Abwehrschlachten im Raum um Orel, die von den gleichen Divisionen in zwei Erbarmungslos fallen Wintern und in der Schlacht des letzten Sommers geschlagen wurden, geben den hartgerendeten Abwehrkräften den überhöhten Willen, auch diesmal wieder die Siegel zu sein.



# Aus dem Heimatgebiet

20. Juli 1943

**Gedenktage: 1407:** Behütung der Leipziger Messen durch Magn...  
1582: Der Schriftsteller Karl Julius Weber (Demotrios) gest. — 1893: Der Dichter Richard Böllinger geb. — 1932: von Papen ist als Reichskommissar die schwarz-rote Regierung in Preußen auf. — 1933: Unterzeichnung des Reichsautofahrts in Rom. — 1934: Der Führer erhebt die H zur selbständigen Gliederung im Rahmen der NSDAP.

## Urlaub und Krieg

Von Befolgen und Gewissenhaften wird jetzt gelegentlich die Frage aufgeworfen, ob man ein Urlaub in einer Zeit bevorzugen werden könne, in der der Krieg in seiner ganzen Schwere und Totalität an uns herantritt.

Die Antwort darauf ist sehr einfach. Es ist ein Urlaub und totaler Krieg miteinander unvereinbar. Jede verführte Arbeitsstunde ist ein Verlust. Es ist ein Urlaub, in dem das Interesse des Volksganges eine maßgebende Rolle spielt. Dann nämlich, wenn ein Ausspannen zur Wiederherstellung mitgenommenen Gesundheit und zur Kräftigung und Erhaltung der Arbeitskraft geboten ist.

Jeder, der aus solchen Gründen in Urlaub geht, wird schon von sich aus auf eine vernünftige, körperlich und seelisch entspannende, wohlwollende und ausgleichende Anwendung seiner Kräfte Bedacht nehmen. Er braucht keine Gewissensbisse und inneren Hemmungen zu haben. Denn er darf sich sagen, daß er sich die Erholungsperiode durch seinen rechtlichen Eintrag verdient hat und daß die aus dem Urlaub resultierende Stärkung seiner Gesundheit und Schaffenskraft nicht bloß ihm selbst, sondern auch der Gesamtheit zugutekommen wird.

Der Krieg wird an unsere Kräfte und Widerstandsfähigkeit, unsere Arbeitskraft und unsere Gesundheit noch große Anforderungen stellen. Wir müssen uns ihnen unter allen Umständen gewachsen zeigen. Wo es die Betriebsbedingung erfordert und die Rücksicht auf die Gesundheit und Arbeitsfähigkeit erfordert, kann darum der Urlaub ein Beitrag nicht zur Schwächung, sondern vielmehr zur Erhaltung und Stärkung unserer Kriegsnutzungsleistungen sein.

Der Urlaub hat aufgehört, eine persönliche Angelegenheit zu sein. Wer gewinnend ist, eine Erholungszeit in Anspruch zu nehmen, der tut es im Hinblick auf die Gewährleistung der Mitarbeit, die er der Nation in ihrem Kampf um Sieg und Leben schuldet.

## Unfallverhütung während der Erntezeit

Die Erntearbeiten, die in der nächsten Zeit mehr und mehr einleiten, bringen erfahrungsgemäß Unfälle mit sich, die vielfach auf Unachtsamkeit oder verbotsmäßigem Verhalten zurückzuführen sind. Meist handelt es sich um Unfälle durch Sturz von Wagen, dann um Verletzungen durch ungeschulte Senen, durch Mähmaschinen, durch Stiche mit der Heugabel u. a.

Alle in der Landwirtschaft tätigen Personen sind daher gut in ihrem eigenen Interesse und in dem ihrer Mitbürger folgende Rat-schläge zu beachten: 1. Jedes Auf- und Absteigen während der Fahrt vom Fahrzeug ist zu vermeiden. 2. Das Sitzen und Stehen auf der Decksel, dem Langbaum oder der Waage, der Schere oder dem Waaghebel während der Fahrt bringt Gefahr. 3. Beim Aus-laden von Heu, Stroh, Getreide usw. auf dem Felde sind die Zug-tiere stets unter Aufsicht zu halten; die auf dem Wagen arbeitenden Personen sind vor dem jedesmaligen Wechselschritt herzu-springen zu verhindern. Auch ist es gefährlich, Kinder beim Heu-laden von Heu und Stroh auf dem Felde mitzuführen zu lassen. 4. Beim Stehen und Warten von Heubündeln und Gar-ben ist Vorkehrung zu treffen, die Verletzung von Stämmen an gespannten Rähmmaschinen ist das Getreide auszuräumen; die Zugtiere sind abzubinden. Beim Arbeiten an der Mähmaschine niemals vor, sondern stets neben oder hinter dem Arbeiter freizulassen. 5. Beim Tragen von Senen ist die Klinge in ihrer ganzen Länge zu führen und am besten mit dem sogenannten Senenschuh zu verkleiden.

## Briefe an Wehrmachtsdiensthelferinnen frankieren

Bei Wehrmachtsdiensthelferinnen laufen häufig Briefe ein, die nicht frankiert sind. Alle Sendungen und besonders alle Anfragen an Wehrmachtsdiensthelferinnen, müssen durch Briefmarken freigemacht werden. Eine Ausnahme besteht nur für Wehrmachtsangehörige, inwieweit sie berechtigt sind, die Freipost zu benutzen, sowie für Wehrmachtsdiensthelferinnen im Besonderen mit Wehrmachtsdiensthelferinnen, wenn diese ihnen bereits mit Dienststempelabdruck verbriefte Briefum-schlüsse zugefandt haben.

## Das leye Kommando

Roman von Willy Harms

Copyright by Knorr & Borch Kommanditgesellschaft, Kassel

37. Fortsetzung

„Über du wolltest doch nicht, daß wir —“  
„Das steht auf einem anderen Blatt. Den Grund erzähle ich euch wenn ich bei euch bin.“  
„Also kommt du heute noch nach Stomdorf?“  
„Wenn ihr mich laßt. Oder soll ich auf Jans Vorschlag eingehen? Er meint, daß wir den Weg zur Tsch zurücklegen könnten; zwölf Kilometer seien für unsere Leute ein Kinderpiel.“  
„Nein, Vater und ich kommen mit dem Wagen. Aber du hast gesagt, daß du nach mehr auf dem Herzen hast.“  
„Ja, Mutter, ich wollte dich fragen, ob ich für heute nachmittag gleich Kuchen bestellen soll? Ein Bertobungs-kaffee ohne Kuchen ist doch nicht gut denkbar.“  
„Bine!“ Der Hörer bei Frau Anke aus der Hand.  
„Frank, von einer Verlobung hat sie eben gesagt — ob du —“  
„Papendrin! Hand schon am Apparat.“ „Bine! Mutter hast du schon ganz fertig gemacht. Nun berichte einmal vernünftig, was los ist!“  
„In Form einer sachlichen militärischen Meldung, Herr Stabsarzt!“  
„Wenn du in erreichbarer Nähe wärst, nähme ich dich bei den Ohren!“  
„Also, hör zu! Jan und meine Tochter haben sich heute im Gerichtssaal während der Verhandlung miteinander verlobt. Um uns von dem Schrecken zu erholen, sind wir in das Café „Zur süßen Ecke“ gegangen, wo kennst du es ja. Jan sitzt im Vorderzimmer. Ich bin ihm heimlich ausgetreten, um euch von dem Stand der Dinge in Kenntnis zu setzen. Ich möchte sein Gesicht sehen, wenn ihr plötzlich im Café erscheint.“  
„Bericht dich darauf, Bine, daß wir in einer halben Stunde bei euch sind!“  
„Nachmittags um fünf Uhr verbreitete der Mundfunk beunruhigende Berichte über erste Zusammenstöße an der polnischen Grenze; im Papendrinischen Hause lösten sich alle am Kaffeetisch. Der Graf freilich Jan mit einem bedeutenden Blick; sie mußten beide, was bevorstand, wollten aber vor den Frauen die kommenden Möglichkeiten nicht erörtern.“  
„Hatte Frau Anke den Blick aufgefangen? Sie fragte ihren Mann: „Recht — und — — — mit einer Umkleidekabine“

## Frauenbataillone

Mit tiefem Erschrecken und allem Absehen hören wir in den Wehrmachtsberichten vom Einsatz ganzer Bataillone russischer Frauen im Osten. Sie, in deren Heimat der Feind tief eingedrungen ist, wehren sich mit der Waffe in der Hand und kämpfen baherfüllt Seite an Seite mit den eigenen Truppen. Im Bunde selbst aber herrscht Mut, die russische Jugend verlobt im Osten und in der Heimat steht die bekümmerte Hand der mütterlichen Frau. — Die russische Frau hat es also nicht begriffen, am rechten Platz zu stehen.

Der letzte Weltkrieg ist in seiner ganzen Größe, fern unserer deutschen Heimat, an uns Frauen weit stiller vorübergegangen als der jetzige. Er hat es uns aber gelehrt, daß die Frau ein wesentlicher Faktor des Krieges ist und daß ihre Mühsale entscheidend sein kann. Und das haben wir deutschen Frauen begriffen.

Auch wir haben ein Bataillon gebildet, das sich über die ganze deutsche Heimat erstreckt. Nur kämpfen wir nicht mit Waffen sondern mit unseren eigenen Beinen. Und es wird sich zeigen, welches von beiden Mitteln das stärkere ist. Wenn unsere Männer auf Urlaub kommen, sollen sie keine Frauen finden, die in Uniform stecken und den Dächern predigen — sie suchen in der Heimat Ruhe und Frieden und viel, viel Freude. Und eine ganz neue Kraft wollen sie mit hineinnehmen in den unerwarteten Kampf. Große, heroische Frauen sind oft schon in der Geschichte Deutschlands und der ganzen Welt überhaupt Vorbild und Ansporn gewesen. Und in dieser Größe müssen wir alle uns emporingen — jedes an seinem Platz. Schon der Beruf einer Mutter, der Jüngnis obliegt von unerklärlichen Glauben und Mut der Heimat kann draußen an der Front wie ein Wunder wirken. Und wir dürfen überzeugt sein, daß manches unserer lieben Worte in erlösten Soldaten treuer Weggenosse unserer Lieben ist.

Aber es bedarf auch der Liebe untereinander in der Heimat selbst. Tausende von Frauen stehen vor einem schweren Schicksal — laufende oder aber durch ein gültiges Geschick noch bevor demütigt geblieben. Und hier muß ohne Befehle und Befehle aus vollem Herzen die Liebe zum Nächsten einleiten.

## Feuerschutz der deutschen Ernte

Auch in diesem Jahr muß der Schutz der Ernte tatkräftig durchgeführt werden. Aus den Anordnungen der beteiligten Stellen ergeben sich dabei folgende Gesichtspunkte, auf die jedermann hingewiesen werden soll.

Die Getreideernte muß rechtzeitig durchgeführt werden, da bei Getreide auf dem Feld u. a. der Notwehr Brandgefahr besteht. Beim Einmahlen ist darauf zu achten, daß keine Phosphorbrandmittel mit eingebracht werden. Phosphor entzündet sich, sobald er trocken wird. Die Ernterzeugnisse sind möglichst abgelagert zu lagern und auf mehrere voneinander getrennte Vorräte zu verteilen. Vorsicht hat sich in den landwirtschaftlichen Gebieten, daß die Landwirte dazu übergegangen sind, Schauer (Damen) zu legen, um die Döse geringerer Gefahr auszusparen. Diese dürfen nicht in der Nähe der Gebäude gestellt werden. Gefährdetes Getreide wird am besten auf Schüttdäcken und Strohdäcken, gelagert. Getreide in Säcken ist härter brandgefährdet. Stets Wasser und Löschgeräte in die Nähe stellen!

Erntevorräte, die zur Selbstentzündung neigen, müssen ständig beobachtet werden; sobald sich Anzeichen einer Vergärung bemerkbar machen, insbesondere bei Wärmehumung fäulnisähnlicher oder brandlicher Gerüche, bei Wärmehumung über 55 Grad, bei Dampf-, Rauch- und Gashildungen, bei Rosten und ungesunden Erscheinungen, bei Verfärbungen oder Schimmelbildung des Getreides der Ursache nachzugehen und Gegenmaßnahmen ergreifen! Durch die Vermittlung des Bürgermeisters kann der Gesundheitsreferent der Feuerwehr in Calw, Nagold und Reichenburg angefordert werden, bei der Untersuchung mit einer Denkschrift kostenlos vorzuntun!

Bei der Koffellung und Bedienung von Antireisemaschinen müssen die gegebenen feuerpolizeilichen Bestimmungen

## Verdunkelungszeiten!

Heute abend von 22.22 Uhr bis morgen früh 5.13 Uhr  
Mond-Aufgang: 23.20 Uhr Mond-Untergang: 9.20 Uhr

So wie draußen kein Kamerad, kein Familienvater, keiner harter junger Sohn, ihr Mütter, hilflos im Graben liegen bleibt — so dürft auch ihr keinen Menschen in der Heimat in seiner Not vergessen. Trete ein in die Reihen eines Bataillons, das still und namenlos mitkämpft in dem großen Marsch unserer vorwärtsstürmenden Wehrmacht — Seite an Seite mit unseren liebsten Menschen. RRG.

## Bad Wildbad

70. Geburtstag. Heute feiert in voller Mäßigkeit der Bauarbeiter August Sieb seinen 70. Geburtstag. Er hat aktiv bei der Artillerie gedient und ist im Weltkrieg 1914/18 mit der schweren Artillerie ins Feld gezogen. Seiner Husar, der hochbekannt ist, hat er bis heute noch nicht verloren, wie er auch heute noch, trotz seines Alters, bei der nicht leichten Arbeit seinen Mann stellt. Wir gratulieren! B.

## Schülerinnen im veränderten Arbeitslohn

Der veränderte Arbeitslohn der Frauen und die Belastung der höherwertigen Familien haben den veränderten Aufbau von Kinder-lagerstätten und die Unterhaltung der Kindererzieherinnen Mütter notwendig gemacht. In einem gemeinsamen Beschluß des Jugendbüros des Reichlichen Reiches, des Generalbevollmächtigten für den Arbeitslohn und des Reichsberufungsamtes sind die Richtlinien für diesen Eintrag niedergelegt. Danach haben, soweit in Ausnahmefällen der Beschäftigung der Arbeiterinnen nicht auf anderen Wegen ge-dacht werden kann, die Mütter der 7. Klassen der Oberschulen für Mädchen zur Verfügung. Die letzten 7. Klassen werden bis 31. August 1943 herausgegeben und erhalten vom 1. bis 20. September Ferien. Die 7. Klassen der Oberschulen werden vom 1. September 1943 ab bis längstens 31. Februar 1944 eingesetzt. Die zum Eintrag kommenden Klassen werden vorher in einem amtlichen Schulungs-lager für die Vorbereitung der Einträge in Arbeitsverhältnisse als Helferinnen in kleineren Ernte-, Land- und Obstbetriebe, positioniert in RRG-Einrichtungen für Jugendberufung und für erweiterte Kinder-lagerstätten. Wenn diese Arbeit voll geleistet ist, können Mütter zur Verfügung der Haushaltungen der RRG, freilich oder innerhalb der Kreise eingesetzt werden, wobei Voraussetzung ist, daß die Mütter zu Hause bleiben. Die RRG für Unterbringung, Verpflegung, Ver-sicherung, Arbeitslohn und ein Taschengeld von monatlich 15 RM. 4 x 11 m in die RRG.

unbedingt beachtet werden. Besonders auch das Rauchverbot und das Verbot des Umgangs mit offenem Licht und Feuer ist streng durchzuführen. Die ausländischen Arbeitskräfte und Kriegsgefangenen müssen in dieser Hinsicht besonders streng überwacht werden. Glühende Asche, die auf die Tünnlage oder umgeschüttet ins Freie geworfen wurde, war schon oft der Aus-löser von Großbränden. Außerdem muß der Zugang zu Streich-hölzern unmöglich gemacht werden und Streichhölzer dürfen ihnen nicht überlassen werden.

Für das schnelle Herausbringen von Maschinen und Vieh im Brandfall muß gesorgt sein, also Maschinen und Ge-räte so aufstellen, daß leicht ausgedrückt werden kann! Für das Vieh wird grundsätzlich vorher ein Weg vorbereitet, von dem aus das Zurücklaufen der Tiere in das Feuer verhindert wird.

Wegen den Feindterror muß jeder Einzelne gerüstet sein und die nötigen Luftschutzgeräte besitzen. Bei einem Brandfall wird tätige Mitarbeit von jedem gefordert. Daneben stehen die Feuer-Feuerwehren bereit, die auch an Sonn- und Feiertagen ständig ihre Bereitschaft überstellen.

Auch über die Erntezeit hinaus muß die Ernte über-gesetzt bleiben. Ein offenes Auge muß dabei auf alle Ge-fahren gerichtet werden. Vorsatz wird als Sabotage schwer geahndet, auch Fahrlässigkeiten werden verfolgt. Jedes Mittel ist recht, um die Ernährung des deutschen Volkes, die vom Bauer in harter Arbeit gewährleistet wird, zu sichern.

## Ehrentafel des Alters

20. Juni: Gise Barner, Witwe, Birkfeld, 82 Jahre alt

vor allem, die noch lächelt, wenn wir meinen, nicht vom Morgen zum Abend kommen zu können. Und damit sie nicht in Gefahr kommt, vom Kriegsalter aberkannt zu werden, habe ich euch einen Vorschlag zu machen.“ Ganz still war's im Zimmer. Papendrin streifte die Hände seiner Tochter. „Jan muß ins Feld. Du sollst aber trotzdem deinen heiligen Schritt behalten, Bine. Wahrscheinlich sind die Regimenter für den Osten und auch die ersten für den Westwall schon unterwegs. Jan muß wohl damit rechnen, daß er einer Truppe zugeteilt wird, die noch in der Auf-stellung begriffen ist. Es können einige Wochen bis zum Umarsch vergehen. Ich schlage euch vor, euch kriegstrauen zu lassen; die entsprechende Verordnung wird sicher in kurzem herauskommen. Wollt ihr?“

„Eine Kriegstrauerung? Ja, Vater!“ Es klang wie ein Gelächern.  
„Und damit habe ich meine Rede beendet. Ich nehme an, daß ihr nun einen Gang zum Friedhof machen wollt.“  
„Jan konnte denen, die heute keine Eltern geworden waren, nur kumm die Hände drücken. Als die Verlobten in der Tür standen, sagte Frau Anke: „Ich mache währenddessen das Fremdenzimmer zurecht. Jan bleibt heute nicht selbstverständlich bei uns.“  
„Sabine ging mit ihrem Verlobten durchs Dorf, als trüge sie eine heimliche Krone.“

18.  
Nach drei Wochen war aus Sabine Papendrin eine Sabine Lehnert geworden. Der Vater hatte recht gehabt mit seiner Vermutung, daß Jan einem Truppenteil ange-börten werde, der erst aufgestellt wurde. Er hatte täglich in der Schwermere Infanteriekaserne am Berber Tor Dienst zu tun, hatte aber die Erlaubnis erhalten, außerhalb der Kaserne zu wohnen. Ganz in der Nähe — in der Knaut-strasse — hatte er für sich und Sabine eine kleine möblierte Wohnung gemietet.

Das Doktorhaus in Stomdorf war leer geworden. Papendrin war Oberarzt in einem Breslauer Lazarett, und auch Frau Anke hatte erklärt, nicht zu Hause bleiben zu wollen. Da sie in ihrer Mädchenzeit mehrere Jahre Schwester gewesen war, hatte sie es mit Hilfe ihres Mannes durch-gesetzt, daß ihr das Amt einer Oberin im Schwermere Lazarett — das in der Mädchen-Oberrealschule ein-gerichtet worden war — übertragen wurde. Sie freute sich in der Nähe ihrer Kinder sein zu können. Sabine tat weiter ihren Dienst als Korrespondentin in den Holzwerken; da viele einberufen waren, hatte sie auch nach Rückkehr ihres beurlaubten Kollegin die Stellung behalten.

(Fortsetzung)

**Bedürft Wein zum lebenswichtigen Bedarf?**

Die Kriegswirtschaftsverordnung stellt das Beiseiteschaffen von Rohstoffen oder Erzeugnissen, die zum lebenswichtigen Bedarf der Bevölkerung gehören, unter Strafe. Nach einem Beschluß des Reichsgerichts vom 29. Januar 1943 kann auch in der volkswirtschaftlich nicht gerechtfertigten Einfuhr in den Lauf der Ware zum Erzeuger zum Verbraucher (Kettenhandel) ein solches Beiseiteschaffen liegen. Was zum lebenswichtigen Bedarf der Bevölkerung gehört, ist nur im Einzelfall zu entscheiden. Das Reichsgericht läßt die Frage offen, ob z. B. Wein zum lebenswichtigen Bedarf der Bevölkerung gehört; da es sich hierbei im Allgemeinen um ein Genussmittel handelt, das außerdem keiner öffentlichen Bewirtschaftung unterliegt, sei die Lebenswichtigkeit nur dann zu bejahen, wenn ein erheblicher Teil der Bevölkerung an dieses Genussmittel gewöhnt ist und es nur schwer ersatzbar ist. Dies ist für einzelne Gegenden Deutschlands beim Wein verschiedentlich anzunehmen. In einer anderen Entscheidung des Reichsgerichts vom 11. März 1943 wird festgestellt, daß die weitere für die Strafbarkeit des Beiseiteschaffens, Zurückhaltens usw. von Waren aufgestellte Voraussetzung einer böswilligen Gefährdung der Bedarfsdeckung nicht für die Fälle des zweiten Absatzes des § 1 gilt, der denjenigen unter Strafe stellt, der Bescheinigungen über eine Bezugsberechtigung oder Beschränkung hierfür beiseiteschafft, nachmacht oder nachgemachte Bescheinigungen oder Bordründe in den Verkehr bringt oder sich verschafft. Das in dieser Bestimmung mit Strafe bedrohte Verhalten trage das Kennzeichen des Kriegswirtschaftlichen und Verwerflichen ohne weiteres in sich. Infolgedessen brauche in einem solchen Falle weder eine Gefährdung der Bedarfsdeckung noch die Böswilligkeit des Täters besonders festgestellt zu werden.

**Neuregelung des Tabakwarenverkaufs.**

Die britische Gruppen-Arbeitsgemeinschaft des Handels, die mit einer umfassenden Neuregelung auf einem Warengebiet hervorgetreten ist, ist die Gruppen-Arbeitsgemeinschaft Tabak in der Reichsgruppe Handel als Wirtschaftsstellungsstelle des Reichsbeauftragten für Tabak und Kaffee. Die bisherigen für den Bezug von Tabakwaren durch den Großhandel geltenden Bestimmungen wurden zusammengefaßt und ergänzt. Alle Abnehmer, die von diesem im Jahre 1938 Zigaretten- und in der Zeit vom 1. Januar 1939 bis zum 30. September 1939 Zigaretten und Rauchtobak bezogen haben, sind anteilmäßig mit Tabakwaren für den Wiederverkauf zu beliefern. Während das Zigaretten- und Zigarettenkontingent ein Verfortingent ist, ist das Rauchtobakkontingent ein Mengenkontingent. Der Großhändler hat keinen Anspruch auf Lieferung von bestimmten Marken, Sorten, Preislagen oder Verpackungsgößen. Er soll aber den Wünschen seiner Abnehmer in dieser Hinsicht nach Möglichkeit Rechnung tragen. Das Kontingent ruht auf dem Geschäft des Abnehmers und nicht auf dessen Person. Ueber Kleinkontingente, die nicht ausgeliefert zu werden brauchen, sowie über sonstige Schließung eines Geschäftes freizubehaltende Kontingente verfügt die Wirtschaftsstellungsstelle. Wird einem Großhändler die für die Durchführung der ihm obliegenden Versorgungsaufgaben erforderliche Zuverlässigkeit abgesprochen, so kann die Wirtschaftsstellungsstelle ihm die Kontingente ganz oder teilweise entziehen. Weitere Bestimmungen befaßen sich mit der Belieferung der Kantinen der Wehrmacht, der Waffen-SS und der Polizei. Als Beauftragte der Gruppen-Arbeitsgemeinschaften sind Kämmerer eingesetzt, welche über eine lange Praxis in dem betreffenden Handelszweig verfügen. Mitarbeiter sind die Berufsvereine der Wirtschaft, der in Frage kommenden Wirtschaftsprüfungsgesellschaften, der in Frage kommenden Berufsgruppen und Fachgruppen, welche ihrerseits mit den Vertretern der Industrie in den betreffenden Konsumbereichen zusammenarbeiten. Der Apparat ist absichtlich klein gehalten und arbeitet unbürokratisch.

**Die Pflanzenstoffmarkt.** Die Sozialstelle des Reichsministeriums hat in einer Anordnung die Bewirtschaftung von Pflanzenstoffmarkt geregelt. Es bindet gegenüber dem Reich keine besonderen Nebenbestimmungen mit Ausnahme der Einführung einer Pflanzenstoffmarkt. Um Versorgungsflächen anzuklären, werden von der Sozialstelle über die Landesbehörden Pflanzenstoffmarkt an den Wasserversorger übertragen, von denen jede zum Besondere eines Wasserversorger beauftragt. Die Pflanzenstoffmarkt wird also nur innerhalb der Bewirtschaftungsfläche beim Verkauf dem Erzeuger an den Verbraucher ist keine Markt erforderlich, ebenso nicht bei der Abgabe an den Verbraucher.

**Sizilien in Gegenwart und Geschichte**

Die Insel Sizilien ist in jeder Faser mit Italien verbunden, menschlich, erdlich wie politisch. Den Briten und Nordamerikanern blieb es vorbehalten, diese Inseln in ihren Kolonialwünschen abzuwehren, die seit dem glatten Abzug Karls vor nun 150 Jahren freilich bei dem italienischen Volk der Insel und des Festlandes immer gleich vergeblich blieben. Nur eine schmale Meerenge trennt ja Sizilien von dem Festland. Messina (von etwa 200 000 Einwohnern) und Reggio Calabria vom Kontinent. Die neun Provinzen der Insel sind so italienisch wie irgendein Verwaltungsbezirk in der Mitte wie im Norden des italienischen „Stiefels“. Vereint umfassen sie das Tyrrhenische Meer, auf dem Rom und Italien so oft heftig dem Ansturm irgendwelcher Angreifer handhelt.

Sizilien zählt — wie gesagt — neun Provinzen, die eher unseren Regierungsbezirken entsprechen. Die bedeutendsten Siedlungen findet man entweder an der langgestreckten Nordküste des Dreiecks (Palermo mit über 400 000 Einwohnern, Trapani mit 200 000 Einwohnern) oder an der, gleichfalls dem italienischen Festland anliegenden Ostküste (Catania am Fuß des Ätnavulkans mit 250 000 Einwohnern, Messina mit knapp 200 000 Einwohnern und das heute weniger bedeutungsvolle Syrakus mit 55 000 Einwohnern). Mit über 320 Meilen ist der Meeres die höchste Spitze der sizilianischen Gebirge und wirkt um so gewaltiger, als sich dieser Vulkankegel unmittelbar aus Seehöhe aufrichtet, während die Apenninen bekanntlich schon auf einer „Unterlage“ von mehreren hundert Metern Höhe stehen.

In der Zeit der italienischen Uneinigkeit, die von den früheren Großmächten — an der Spitze England und das bourbonische Frankreich — so systematisch gepflegt wurde, erlebte Sizilien einen beträchtlichen Niedergang, den das faschistische Italien des Duce nur durch sehr intensive Arbeit wieder ausgleichen konnte. Aus dem „romantischen“ Land der Maffia ließ der Faschismus wieder eine durch und durch gesunde Landschaft werden. Der Traum eines Freiheitskämpfers Giuseppe Garibaldi, nach seinem Zug der Tausend ein einiges und einig schaffendes Vaterland werden zu lassen, hat sich unter Benito Mussolini erfüllt. Nicht umsonst landete Garibaldi in Marsala auf Sizilien, als er dem landstreichenden und innerlich faulen Regime der Kappler Bourbonenkönige und ihrer bezweifelndenweise immer britischen Ratgeber den Gar aus machte.

Mit dem Dore: „Wir wollen nicht ein Land der Andenken und alten Steine“ hat Mussolini, der große Erwecker seines Volkes, dem sizilianischen Bauern aus dem Herzen gesprochen. Wer es gut mit Italien meint, der hatte seine beste Freude daran, wie sich hier ein neuer Geist entfaltet, der doch die alten Kulturdenkmäler verhältnismäßig pflegt.

Im antiken Theater von Syrakus wurden — zum erstenmal wieder — die erfindungsreichen Dramen eines Aischylos und Sophokles in der Urform an geweihter Stätte aufgeführt. Und

die Sizilianer wurden sich bewußt, wie gewaltig ihre Geschichte gewesen war. Hier hatten einst die größten Griechen des Altertums gelebt und gedichtet: in Syrakus war Pindar, der gewaltigste Dichter neben Homer, am gleichen Fährtenhof gingen Aischylos und der gigantische Tragödiendichter Euripides ein und aus. „Großgriechenland“ hatte man damals Sizilien und Kalabrien genannt, und noch heute zeugen die Tempelruinen von Segesta, die Bühnenanlagen der Alten, die Städte Reggio (Rhegium) und Siracusa (Syrakus) neben Syrakus von dieser jungen Hochblüte der untergriechlichen europäischen Kultur. Der König Hieron war selbst ein überaus vielseitiger Forscher, und sicherlich war auch die Dionysos welt mehr als der „Traum“, zu dem ihn die gebällige Feder seiner Feinde machte. Sie hatten hart zugepackt, wenn es nottat, aber sie hatten auch rings um ihre blühenden Hafen- und Handelsküste ein zauberhaftes Reich geschaffen unter dem blauen Himmel Siziliens.

Propheeten und Denker, glückliche Kaufherren und geschickte Feldherren waren von der Insel gekommen. Als die semitischen Karthager dem jungen, so eng mit Hellas verbundenen Römerstaat an die Gurgel sprangen, da fanden diese Briten der damaligen Zeit auch auf Sizilien ihre Ueberwinnder. Hieran aber war Sizilien die Königin unter den Provinzen Africas und wurde fast ausnahmslos nur den besten Männern übertragen.

War es ein Zufall, daß nach der germanischen Völkerwanderung dann auch der größte Stauferkaiser hier seinen höchsten Glanz entfaltete und zum wahren Hüter des Abendlandes wurde? Im herrlichen Dom von Palermo fand er die Ruhe, und seitdem war Sizilien auch den Deutschen ein immer wieder gerne besuchter Ort. Man lese einmal nach, wie Goethe und Schumann und andere große Geister dieses Land gepriesen haben und wie sie zugleich die Notwendigkeit eines einigen Italiens unterstrichen. Damals lebte in Neapel der britische Lord Nelson und sicherte der Handelsflotte Londons Malta.

Dem neuen Italien stellte das einstige Großgriechenland beste Männer, so den tüchtigen Ministerpräsidenten Crispien und so noch in unseren Tagen u. a. den Generalsekretär der Reichlichen Partei, den tapferen Minister Carlo Scorsca. Den Anglo-Amerikanern blieb es vorbehalten, die ehrwürdigsten Kulturdenkmäler auch dieser Insel schonungslos zu verheeren.

Es ist auf Erden keine Nacht,  
Die nicht nach ihrem Schimmer hätte;  
So froh ist meines Unglücks Nacht,  
In Blüthen hängt an ihrer Kette.  
Nur das das Herz noch reifen Schlags,  
So laut es sich sein Stierenhorn  
Und schaff die Nacht zum hellen Tag,  
Wo sonst war Nacht, Schutt und Graus.  
Gottfried Keller.

**Balthasar Neumann**

Der große Baumeister des deutschen Barock

Zu den großen deutschen Meistern, die nach dem Dreißigjährigen Krieg das verödete Land mit unerblicklichen und lächenden Bauwerken von dauernder Gültigkeit schmückten, gehört neben und mit dem Wiener Fischer von Erlach, Luitpold von Hildebrand, neben Andreas Schlüter und den Bayern Klenzele auch der sudetendeutsche Balthasar Neumann. Wenn die biederbesessenen Künstler des Barock sich überall gegen die langsam erstarrende Strenge der Renaissance auflehnten, dann hatten die deutschen Barockbaumeister dabei eine besondere Aufgabe. Sie waren zu einer Zeit, die nach namenlosen Opfern und wilden Religionskämpfen erschöpft und müde war und die sich aus der so maßlosen Politik des damaligen Absolutismus und der Einzelstaaten wenig Trost und Ansporn holen konnte, die großen Kämpfer und Wecker. Innerlich läßt man sich ihre Aufgabe an, stellen vor das Volk die ewige Schönheit hin und waren unermüdlich, die stumpf gewordenen Seelen wieder emporzureichen. Das ist vor allem im Auftrag der Höfe und der Kirchen geschehen, lag in der Zeit begründet, aber die Franzosenhöfe ihrer Bauten fanden auch einen allgemeinen Widerhall. So ward das Barock, dem lange Jahre hindurch immer der Ruf einer „Vernunftzeit“ anhing, zu einer leuchtenden, neuen Wiedergeburt. Ueber das Rokoko und den Jozel kam man zum neuen Klassizismus, den Blick freis auf die nordische Schönheit der Antiken und vor allem auch des Menschenleibes gerichtet.

Balthasar Neumann, der aus dem sudetendeutschen Eger, der alten Kaiserresidenz, stammt, ist schon als Oberinspektant und später als Oberst der königlichen Artillerie eine Persönlichkeit besonderer Prägung. In einem der unglücklichsten Kriege der deutschen Geschichte finden wir ihn selbst wieder: einen rechten, tüchtigen Soldaten, einen Meister der kunstvollsten Waffen. Dieser Oberst aber wird vor eine Aufgabe gestellt, die nur auf den ersten Blick leicht erscheint, es in Wirklichkeit

aber keineswegs ist. Das laubende, herrliche Land zwischen Main und Rhein, die „weite, stromdurchflossene Au“ eines Viktor von Scheffel, soll jene Bauwerke erhalten, die nach der Majestät der romanischen und gotischen Dome, nach Meister Tilman Riemenschneiders ergreifender Plastik nun die herrliche, wesensverwandte Note in das Gant: bringen.

Balthasar Neumann, der vor 150 Jahren, am 18. Juli 1733 in Würzburg stirbt, vollbringt in einem sechsundsechzigjährigen Leben wahrhaft Ungewöhnliches. Gewiß ist ihm der Landesherr zugunsten, und ebenso gewiß ist er kein Vereingelletter, Fischer und Lutsch, Schlichter und die Klau sind seine Zeitgenossen; jedes Volk schaut in Barock und Rokoko seinen Beitrag zur Kultur, der nur den Nordbrennern und Verdrückten unserer Zeit gering erscheinen kann. Wenn man dennoch, bei einem so gewaltigen Werkstück, die von Neumann geschaffene Würzburger Residenz als die „Krone des deutschen Barock“ bezeichnet, wenn das Schloß zu Bruchfall, die berühmte Kirche von Herzogentumburg, das Schloß Oberzell und die Schönbornkapelle miteinander und nebeneinander heranreifen und nun erst dem Mainthal und der Rheinebene architektonische Juwelen einer neuen Zeit erhalten, dann ist das unendlich viel. Ob man als geschulter Fachmann oder als ehrfürchtiger Volk vor diese Bauwerke tritt: hier ist jener wunderbare Einfluß von Natur und Menschheit, wie im den gleichen ständlichen Land schon Riemenschneider und Pirner sich bemühen

Wenn wir heutigen durch diese Gänge fahren und in Würzburg und seiner Umgebung auch in den härtesten Kriegstagen noch etwas wie eine festliche Stimmung verfpüren, dann wissen wir, was Balthasar Neumann dem deutschen Volke, heute mehr denn je, bedeutet. Aus jedem seiner Werke, die bei aller inneren Heiterkeit doch keineswegs immer an Sonnentagen geschaffen wurden, da mahnt es uns: Dennoch! So reich sind wir Deutschen, daß und nichts in die Knie zwingen kann.  
Eitel Raper.

Für die mir anlässlich meines 80. Geburtstages übermittelten Glückwünsche und Aufmerksamkeiten aus dem Kreise meiner werten Kundschaft, Freunden und Bekannten, sowie von der Verwaltung der Kriegerkameradschaft danke ich auf diesem Wege herzlich.  
Karl Fr. Fix  
Schuhmachermeister  
Birkenfeld, Goethestr. 4

Schwann, den 20. Juli 1943  
**Danksagung**  
Für die vielen Beweise herzlicher Teilnahme anlässlich des Hinscheidens unseres lieben Kindes  
Hans Fauth  
sprechen wir Allen innigsten Dank aus.  
Familie Emil Fauth.

Schluß der Anzeigenannahme 8 Uhr vormittags

**Strandbad Grossmann, Wildbad**  
Der Badebetrieb ist wieder aufgenommen  
Badezeiten vorm. 9 Uhr bis nachm. 7 Uhr

Städt. Elektrizitätswerkverwaltung Neuenbürg.  
**Stromgeld-Einzug**  
ab Mittwoch den 21. Juli 1943.

Wildbad.  
**Verloren**  
Dunkelbl. Damen-Lederhandschuhe.  
Abgegeben gegen gute Belohnung im Hotel „Concordia“, Zimmer 21.

Getragene saubere Selbstbinder 10 cm breit, werden in Albersla-Drackknopf-Krawatt umgearbeitet. — Annahmestelle: Hermann Aberla, Strassenartitel — Wildbad.  
**Geräumige Wohnung**  
evtl. mit Garten von Ehepaar mit zwei Kindern gesucht.  
Angebote unter Nr. 473 an die Enstückergechäftsstelle.

**SPARSAM**  
gebrauch  
nicht nur verbrauchen. Befolgen Sie diesen zeitgemäßen Rat auch bei Benutzung der  
**PERI**  
UND  
**KHASANA**  
Körperpflegemittel.  
D. Korthaus  
PERI  
Schenkt Bücher für unsere Soldaten  
Bitte notieren Sie gegen die Kahlneraugen-Plattieren mibingol. Diese Platten sind die besten Schutzmittel gegen die Kahlneraugen-Plattieren mibingol. Nach kurzem kann man die verschämte Haut schmerzlos ablassen.  
**ELASTOCORN**

**Für Eigenheim-Neubauen**  
werden auf Antrag an Arbeiter, Angestellte, Kaufleute und Handwerker, freie Berufs, Soldaten und Kriegshinterbliebenen Eigenheim-Baubriefe für späteren Neubau und Finanzierung erteilt. Werden Sie Bauanwärter und schreiben an:  
Württ. Bauhilfe e. G. m. b. H. Stuttgart 5., Digastraße 110.

Dem Werbungtreibenden gehört die heranwachsende Käuferschicht

**Gloria**  
Schuhpflege-Präparate  
Nur in Schuh- u. Leder-Fachgeschäften.  
Gloria-Verw. KSt. 1943

**Verloren**  
ging am Mittwoch ein Schlauch (Reifen)

auf dem Wege von Schwann über Ausichtsturm - Neuer Weg - Gaudbrücke. Der ehrliche Finder wird gebeten, denselben in der Enstückergechäftsstelle abzugeben.

**Solider ehrlicher Mann**  
gelernter Fotograf  
sucht  
**fassende Tätigkeit**  
von 2-7 Uhr nachmittags.  
Angebote unter Nr. 474 an die Enstückergechäftsstelle.

Serrenald.  
**2-3 Zimmer-Wohnung**

wird für sofort gesucht, evtl. möbliert.  
Angebote unter Nr. 472 an die Enstückergechäftsstelle.

Bellere Ehepaar (höb. Beamter l. A.) sucht  
**3-4räumige Wohnung und Küche**

mit Ofen od. Heizung in Serrenald od. Baden-Baden.  
Angebote unter Nr. 469 an die Enstückergechäftsstelle.